

Завтра — День памяти Коста (1859—1906)

Я счастья не знал, но я готов свободу,
Которой я привык, как счастьем дорожить,
Отдать за шаг один, который бы народу
Я мог когда-нибудь к свободе проложить.

ЙАЕ НОМ ДЗУРЫНАЙ НЕ 'ФСАЕДЫН

Царды хорз фæд ныууадзын алы адæймагæн дæр йæ стырдар, вазыджындæр хæс у. Æцæг уый сæххæст кæнын септæты кæуы нæ бафты. Ирон адæймаг уыцы фæнд тæмæнтæ кæмæн калы, уыдонны 'хсан уæларвон ирд стæлыуау зыны Хетæгкаты Къостайы ном, ирон литературæйы бындурæвæргæ, зындгонд поэт, нывгæнæг, драматург æмæ публицист, мæгуыр адæмы бартыл дзурæг. Уый бирæ бынтæ ныууагъта йæ уарзон адæмæн, æмæ кæд æнцонсæй фылдæр азты размæ ацъд йæ 'цæг дунемæ, уæддæр ын йæ 'сфæлдæстæд абон дæр æхсызонæн кæсынц куыд ирæттæ, афтæ бирæ гендæр нацты минæвæрттæ сæхи сæвæгæ тæлмацгондæй.

Къостайы ном, йæ 'сфæл-

дыстад кæддæриддæр мæнæн хæссы æхсызондзинад. Хетæджы-фыртæй уæлдай ирон адæймаг чысыл нæй стыр, зындгонд фысджытæ, ахуыр-гæндтæ, кæцыты зонд, стыр амынддзинадтæй пайдæ кæнæм, сæ фарнæй хайджын стæм.

Æрмæст æхсызондæрсæн кæй æрмысын, уыдонсæй фыццагдæр вæййы нæхи Къоста. Ныр дæр мæ исчи куы бафарсид, ирон фысджытæй, поэттæй фылдæр кæй уарзсы, уæд æргом зæгъын — Къостайы. Йæ ном зæрдæйæ цух нæ кæны, стæй рох дæр нукуы вæййы, уæлдайдæр, нæ хъæу йæ ном кæй хæссы, уый тыххæй.

Адæмы сæрыл йæ цард хæлæг чи нæ кодта, йæ чынгы "Ирон фæндир"-æй дунеты



чи райхал кодта, уыцы Къостайæн нæй мæлæт, æмæ цæрдæн мыггагæй-мыггагæ æнцусты йæ уарзон адæмы зæрдæты. Стыр лæгæн, дам, æрмæстдæр йæ райгуырдæн бон фæбæрæг кæнынц. Мах сæй мысæм абон дæр. Къоста, сыгъæрин талатæ уадз дæ дзæнæтон бынтæй.

ДЗАПАРТЫ Хасан,
Къостайыхъæуы ныхасы
хистæр.

Завтра — День птиц

ГОСТЬ ИЗ "КРАСНОЙ КНИГИ"

Каждый человек рано или поздно сталкивается с природой, требующей от него сочувствия и действенных мер. И к таким действиям подтолкнул неизвестных жителей Ардона больной, или скорее всего, раненый беркут. Его нашли сотрудники станции по борьбе с болезнями животных у ворот своего учреждения.

Врачи лечебницы осмотрели пернатого, почти не подававшего признаков жизни, и взяли за его лечение.

Слово "беркут" в переводе с латинского означает "золотой орел". Это — одна из наиболее известных хищных птиц семейства ястребиных, самый крупный орел. За последние годы беркут исчез из многих районов, где обитал ранее. Поэтому он находится под охраной государства, и в Красной книге России имеет статус редкого вида.

А нашего царя птиц ардонские ветврачи в течение полуторамесячного курса реабилитации поставили "на ноги". Он окреп, стал гулять по территории двора, может низко над землей перелететь с одного места на другое. Но, увы, подняться в родное вольное небо он пока не может.

Сотрудники лечебницы обес-



печивают его естественным питанием — свежим мясом. А он проявляет свой нрав — хватает когтями и клюет протянутые к нему дружеские руки. Они надеются, что их подопечный сможет все-таки расправить свои сильные крылья и, взмыв высоко в небо, улететь в свое птичье царство.

А еще они могут отдать беркута, как сказали сами, в хорошие руки.

Завтра — Международный день птиц. Это — экологический праздник, который проходит в рамках программы ЮНЕСКО "Человек и биосфера". Он установлен с целью повышения осознания общественностью необходимости защиты окружающей среды.

Различные общества и организации ежегодно заявляют о своей готовности организовывать разнообразные мероприятия по оказанию помощи птицам и животным.

Это относится и к нашему району. Например, в разгар аномальных холодов этой зимой Беканские озера, на одном из которых расположена ГЭС Северо-Осетинского филиала "РусГидро", приютили десятки тысяч водоплавающих птиц — лебедей, гусей, аистов и уток. Они слетелись сюда со всего Юга России, а также акватории Каспийского моря. Птицы начали прибывать сюда после наступления крещенских морозов, по мере замерзания рек и других водоемов в Ростовской и Астраханской областях, прибыли здесь до первых теплых мартовских дней, а затем стали возвращаться к местам гнездовий. Охотничьи хозяйства республики помогли с кормами — зернами кукурузы.

Как всегда, не останутся безучастными к проведению Дня птиц кружковцы Дома детского творчества, учащиеся школ. Они проявят заботу о птицах, построив для них домики.

Алла БЯЗЫРОВА.

1 апреля — День смеха

ЭТОТ ДЕНЬ — ВСЕМИРНЫЙ ЛЮБИМЕЦ!

Откуда именно родом этот праздник — День смеха — из Франции, Англии, Мексики или Швеции — тайна, которая, к сожалению, покрыта мраком.

Одну из влиятельных версий о возникновении праздника смеха связывают с тем, что изначально 1 апреля праздновалось во многих странах как день весеннего равноденствия и время Пасхи. Празднества по случаю весеннего нового года всегда сопровождалась шутками, шалостями и веселыми проделками. Традиция праздника живет и теперь: причиной стала сама природа, потому что весенние капризы погоды люди старались задобрить шутками и розыгрышами.

Другая, также распространенная, версия возникновения Дня смеха связана с переходом на Григорианский календарь, введенный Папой Римским Григорием в 1582 году. Дело в том, что Новый год в средние века отмечался не 1 января, а в конце марта, до того, как в 1563-1564 годах король Карл Девятый реформировал во Франции календарь. Поэтому Новогодняя неделя начиналась 25 марта и заканчивалась 1 апреля.

1 апреля можно говорить все, что угодно, даже правду. Все равно никто не поверит.

1 апреля. Мужик приходит домой счастливым, просто сияет. Ему жена:

— Что случилось?
— Да представляешь, я щас так таксиста обманул!! Я ему деньги дал, а сам не поехал!!!

В те далекие времена также было принято веселиться в новогодние праздники. Но, несмотря на изменения в календаре, некоторые консервативно настроенные (а, возможно, просто неосведомленные) люди продолжали праздновать новогоднюю неделю по старому стилю. Другие смеялись и подшучивали над ними, преподносили "дурачки" подарки и называли апрельскими дураками. Так и возник, так называемый, "День смеха".

В 18 веке этот веселый праздник стал широко известен и популярен. Англичане, шотландцы и французы распространили его в своих американских колониях. В День смеха принято было подшучивать друг над другом, а так-

же давать друг другу бессмысленные поручения, например, найти и принести сладкий укус.

Вот так и возник в Европе радостный праздник, в который все должны веселиться и разыгрывать друг друга. Насколько правдива история возникновения этого праздника, неизвестно, но то, что День дурака прижился — это факт. А в Украине и России он стал поистине международным.

Правда существуют и другие версии, предполагающие более раннее рождение Дня смеха. Еще в Древнем Риме в разгар весны отмечался День глупых. Также полагают, что этот веселый праздник был выходцем из Индии, где накануне 1 апреля жители этой страны отмечали религиозный праздник с элементами розыгрышей и веселья. Согласитесь, для нас не так уж и важно, откуда к нам пришел этот замечательный праздник, главное, что он дарит возможность посмеяться и пошутить.

В России этот чудесный день стали отмечать со времен царя Петра I, который был известным шутником.

"Интернет".

Спорт — Спорт Уверенная поступь баскетболисток

Во Владикавказе под эгидой ОАО "Российские железные дороги" прошел финал первенства РСО—А по баскетболу школьной лиги "Локомотив".

В соревнованиях приняли участие и ученики СОШ № 1 — воспитанники тренера Ардонской ДЮСШ Николая Корниенко.

Все встречи получились очень интересными и азартными. Наши ребята как всегда показали увлекательную и зрелищную игру.

В полуфинале команда мальчиков выиграла у бесланских баскетболистов и вышла в финал.

В игре за первое место они встретились с владикавказскими спортсменами, но из-за необъективного судейства, с разницей в два очка, победа была присуждена команде

города Владикавказа. В результате ардонские ребята стали вторыми.

А вот среди команд девочек пальма первенства оказалась в руках ардонских баскетболисток. Уверенно обыграв соперниц, наши девочки смогли обеспечить себе не только почетное первое место, но и поездку на финал ЮФО, который пройдет с 1 по 5 мая в г. Краснодаре.

Все участники первенства были поощрены памятными призами, а призеры и победители еще грамотами и медалями.

Выезд воспитанниц Ардонской ДЮСШ в г. Краснодар будет финансировать ОАО "Российские железные дороги".

Эльза ЛАЗАРОВА.

История в лицах

ПЕРВЫЕ АПТЕКИ

В станице Ардонской в конце 19 века в собственном доме (угол ул. Советов и Пролетарская) выходец из Польши Отто Воронович открыл первую аптеку. Провизором работала дочь Отто — Маргарита, окончившая фармацевтические курсы в Кракове. Лекарства привозились из Владикавказа и Пятигорска, а также изготавливались в аптеке Маргаритой. Лекарства продавали как за наличные, так и в долг под запись (до сбора урожая).

В годы революции и гражданской войны Маргарита была замучена белоказаками, т. к. притерпевалась революционных взглядов, была эсерка. В честь нее названа улица в восточной части Ардона, несколько позже, в начале 20 в, в с. Ардон был открыт аптекарский мага-

зин. Лекарства там продавали, но не изготавливали. Магазин располагался на границе между селом и станицей (р-он СПТУ). Открыл его Зангиев Сослан, арендовав дом у немца-малыра. Сын Сослана — летчик Владимир Зангиев, прославившийся в годы Великой Отечественной войны. Позднее аптекарский магазин выкупил Саламов Габора, и просуществовал он до 1918 г.

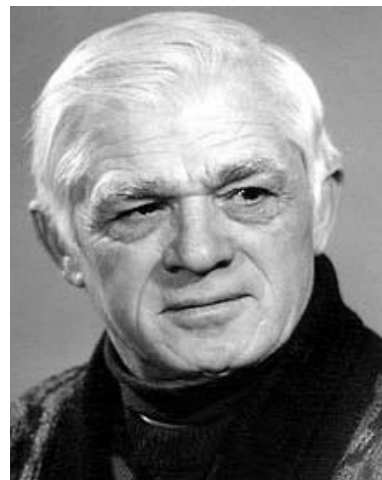
По данным статуправления в 1939 г. на территории Ардонского района действовало 4 аптеки. Две на территории современного Ардона (по одной — в селе и станице) и два — в селах (Кадгарон, Кирово или Коста).

Любовь ОКС.

ПАМЯТИ АРТИСТА И РЕЖИССЕРА

Меньше года прошло со дня премьеры спектакля "Кладбищенский смотритель" в постановке Ардонского заслуженного народного театра. Коллектив самодеятельных артистов впервые обратился к творчеству известного осетинского драматурга Георгия Хугаева, работа над пьесой началась под руководством прежнего режиссера, артиста Осетинского академического театра Мурата Кумалагова. Но довести до конца начатое он не успел, не дожидаясь премьеры... Артисты и режиссер Роза Цирихова посвятили свою новую работу памяти Мурата Кумалагова, и переполненный зал районного Дворца культуры в день премьеры рукоплескал их замечательной игре на сцене.

В минувший вторник артисты Ардонского народного театра показали спектакль "Кладбищенский сторож" жителям селения Кадгарон, ранее они выезжали в селение Красногор. А в ближайший понедельник в РДК состоится



вечер памяти прекрасного артиста и режиссера Мурата Кумалагова, в котором также будут показаны отрывки из последней его работы. В мероприятии примут участие представители учреждений культуры республики, известные деятели культуры.

Татьяна БАЙБАРОВА.

Ардонское отделение ФФГУП "Ростехинвентаризация- Федеральное БТИ" по РСО—Алания

1. Изготовление технических, кадастровых паспортов на все виды недвижимости.

2. Оценка рыночной стоимости имущества и земли.

3. Межевание земельных участков.

Наш адрес: г. Ардон, пл. Гайтова, 23.

Тел. 3-46-02.